



### 一年を顧みて

桂坂学区自治連合会  
会長 菊池 潤治

師走となり毎日が慌ただしくなつてまいりました。平素は、自治連合会の運営につき種々ご支援をいただき厚く御礼を申し上げます。

この一年は、特に問題となる事業もなく、また、凶悪な事件もなく平穩に推移いたしました。

防災面におきましては、昨年に引き続き、無火災で年が越せそうです。

パトカーの巡回をカバーする「青パト」は、桂坂では二台が活動し、西京全体では三〇台を超え、市内で最多の台数となりました。この「青パト」は学童の

### 京都市自治記念日表彰

- 防犯推進委員協議会 梶間 俊郎氏
- 民生児童委員協議会 木村 順子氏
- 桂坂消防分団 安井 義夫氏
- 少年輔導委員会 柄本 憲秀氏

10月15日は、京都市の自治記念日です。

日本に「市制」の布かれた明治22年、全国に三九市が誕生しました。しかし、京都は東京、大阪とともに政治的重要性から「市制特

20091215  
[09-06]  
総 146号  
発行 桂坂  
自治連合会  
広報編集部

ヤンバニー一八〇着を新調したところ  
(4)リヤカー、道具入れ箱を補充したこと  
以上ですが、これは平成7年の阪神・淡路大震災時に「素手では人を救えない」との教訓から整備したもの、このように形を整えることは肝要であったと思っています。

次に、文化、体育面での活躍は見事であったと思います。まず、文化芸術の部ではシルフィード合唱団が平成9年、矢本知里先生指導のもと桂坂小学校PTAコーラス出身者のグループとして編成されて以来、「西京区民文化のつどい」や「ガレリア亀岡七夕交流コンサート」に出演されるなど、西京区と亀岡市の住民交流

年10月15日、「市制特例」の撤廃、自らの手による市長の選任、市役所の開庁を成し遂げたのです。(門川市長の記念式典挨拶文)  
こうした先人たちの「真の自治権」を求める運動から今年、一一年目。この輝かしい自治記念日に、「未来の京都まちづくり推進表彰」が行われ、桂坂では次の方が門川市長より表彰されました。

「(いのち)一人一人が輝くまちづくり活動」に尽

に寄与されている外、来る1月8日の京都市福祉大会コンサートでは「ホテルオークラ」にも出演されることとなっております。

同じく西京区社会福祉協議会、情報データバンク登録の「木もれ日」は、源氏物語朗読劇の発表によりフランスのパリ高等師範学校に招待され、国際的な活動をされるなど素晴らしい、地元の誇りであります。

その他、山の手倶楽部、地域女性会の作品展や文化芸術祭の出演等を見せていただき、書画の多彩さや皆さんの芸術者振りには感服いたしました。

次は、スポーツ界の活躍です。11月3日、西京極球この日は京都スポーツフェスティバル最終の日でした。エスティバル最終の日です。会長、二一年振りに西京区が優勝しそうだ、是非応援に来てくれ」との布本「体振」会長の声に奮い立ち、星野、伊藤自治連合会副会長と乗り込んで応援

力されたとして防犯推進委員協議会の梶間俊郎氏、民生児童委員協議会の木村順子さん、桂坂消防分団の安井義夫氏ら三方が、また、「(ひと)誰もがいきいきと暮らせるようひとを育てまちを元気にする活動」に寄与されたとして西京少年輔導委員会桂坂支部の柄本憲秀氏が表彰されました。おめでとうございます。今後ますますのご活躍をお願いいたします。

### 洛西担当区長との懇談会報告

去る10月27日、洛西七地区の自治連合会と、水口洛西担当区長との懇談会が開催されました。

今年度、桂坂学区からは三つの要望が出され、関係する行政機関からそれぞれ回答を得ました。(要約が主ですが、カッコで括弧するのは回答書の引用です)

(1) 要望：バス停の屋根と椅子を、内回り、外回りのバス停で未設置の箇所(特に峰ヶ堂3丁目バス停)に設置すること。その理由は、バスの運行本数が増え、利用客も増加し、また、高齢者の利用度も高くなり、雨、日照対策のために設置要望が多いこと。

(2) 要望：桂坂センター前バス停付近に横断歩道の設置。その理由は、近辺に横断歩道がないため、バス停近辺を横ぎり、危険である。

●西京警察署の回答：「ご指摘の場所について所要の現地調査を実施したうえで、押しボタン式の信号機も視野に入れ、今後、横断歩道の設置を検討いたします」

### 大文字駅伝「手選会」一位通過 おめでと

11月21日(土)に「大文字駅伝」の西京西支部予選が小畑川河川敷において行われました。桂坂小学校は、見事一位で本選への切符を手に入れました。子どもたちの日々の練習の成果が実

「公園北東の出入口付近の道路に関西電力(株)の電柱があることで「同社の承諾を得たうえで、この電柱に道路照明灯一灯を新設したいと考えております」。「なお、新設に際しましては、公園北東出入口付近の住民の方へ貴自治連合会からも御連絡いただきませうよろしくお願致します」。

●公園の大きき生い茂っている樹木の剪定を(街灯があっても光を遮り暗闇同然の場所が多い) ●水と緑環境部緑地管理課の回答： 「パトロールについては本市では年四回ではあります。夜間パトロールを実施し、夜間における公園内の点灯状況や公園内の状況等を確認しております。

●西京土木事務所の回答：「街灯の増強については、道路照明灯の設置箇所である北斎掛第4公園の東側道路について調査したところ、現在、公園照明灯が道路沿いに二灯」あり

「公園北東の出入口付近の道路に関西電力(株)の電柱があることで「同社の承諾を得たうえで、この電柱に道路照明灯一灯を新設したいと考えております」。「なお、新設に際しましては、公園北東出入口付近の住民の方へ貴自治連合会からも御連絡いただきませうよろしくお願致します」。

「パトロールについては本市では年四回ではあります。夜間パトロールを実施し、夜間における公園内の点灯状況や公園内の状況等を確認しております。

次に、樹木の剪定について「状況調査を行い、公園内の点灯状況を調査し、必要に応じて、夜間における公園内の点灯状況や公園内の状況等を確認しております。」

### みやこ大路の風になれ!

桂坂小学校PTA

本選は、2月14日(日)に行われます。京都の町を駆け抜ける子どもたちに、応援よろしくお願いたします。

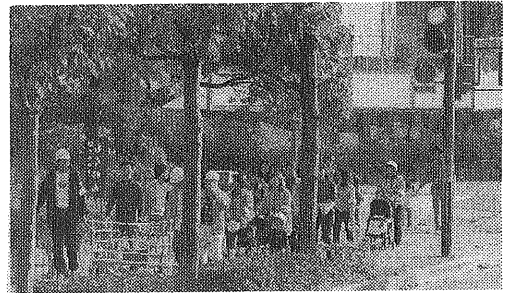
みやこ大路の風になれ!

桂坂小学校PTA

みやこ大路の風になれ!

桂坂小学校PTA

桂坂小学校PTA



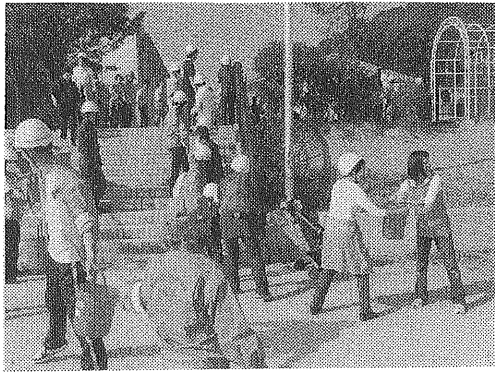
11月1日(日)、恒例の桂坂学区の自主防災訓練が桂坂小学校の校庭で実施されました。

防災部ごとに一次避難場所、被褥状況などを確認したあと、防災旗を先頭に防災七つ道具を積んだリヤカーを牽いて小学校校庭に避難しました(写真)。

煙中訓練、AEDを使った救命訓練(写真)、倒壊家屋から救出するのに必要なジャッキ使用の訓練などが行われましたが、今年は何年かの消火器を使う消火訓練

### 桂坂学区 自主防災訓練

類焼を防ぐ懸命のバケツリレー



に代わり「バケツリレー」が採り入れられました。燃え盛る火に直接対して消す消火活動とは異なるとして類焼を防ぐことを目的とする大切な訓練です。写真のように、小学校のプールの水をバケツに入れて次から次へと手渡しして燃え広がろうとする火を最小限に食い止めるようとするもので、いざという時に近所の人たちが力を合わせて行う、人海戦術とでもいえるものです。最後は、給食給水班の作った豚汁がふるまわれて防災訓練は終了しました。



### 桂坂自主防災会の活動

#### KBSテレビで紹介されます

1月17日(日) 11:30

日曜の午前11時30分から一五分、放送されるKBS京都テレビの「京のまち」をご覧になったことはおありでしょうか。

来年1月17日(日)、あの阪神淡路大震災の日ですが、桂坂自主防災会の活動が防災関連番組で取りあげられます。

この放映のために、自治会内の組織「自主防災部」が行う「地域密着型」の日常的な訓練風景が12月23日(祝日)あかし公園グラウンドにおいて収録されました。当日は、あかし自主防災部のほか近隣のいくつかの防災部が参加して「七つ道具」を活用した訓練が

行われます。放送内容は桂坂の街並み風景、学区の簡単な歴史、「七つ道具」の紹介と点検風景、桂坂学区の防災への取組み・本年度行われている住宅用火災警報器取り付けの取組みの紹介、桂坂自主防災会長の紹介、桂坂自主防災会長のインタビューなどです。撮影場所は、バス停「ふれあいの里」の傍です。各自治会で組織される自主防災部の訓練風景をぜひご覧になってください。

### 桂坂消防分団

#### 年の瀬の特別警戒

12月15日～31日

桂坂では今年に入ってから今のところ火災の発生はありません。年の瀬の慌ただしい中ではとかく火を使う機会も多くなります。

消防分団では、昨年に引き続き二年連続で「火災発生0件」を目指して防火活動などに当たられます。

#### 桂坂消防分団

#### 新春出初式

12月15日から31日までは「年末防火運動」の実施期間で、防火広報活動に取り組みられるとともに、20日から30日までは消防器具庫に詰めての年末「特別警戒」期間で、学区一円の巡回パトロールなどを実施されます。

なお、25日(金)には、「洛西担当区長激励巡視」があり、午後8時15分頃より

新春の1月11日(月)11時より桂坂小学校玄関前広場において出初式が行われます。(雨天時は体育館)式次第は、①整列完了、②服装点検、③表彰伝達、④念頭訓示「西京消防団長

### 山の手倶楽部だより

#### 人気の同好会

山の手倶楽部では一六の同好会が活動しています。なかでも若手に人気なのがゴルフ同好会で、総会員の二割を超えるおよそ五〇名のメンバーが年四回のコンペで八組から一〇組をエントリーするそうで、世話をする幹事さんは大変なそうです。

ゴルフ同好会を卒業されると、グラウンド・ゴルフ同好会が待っているようです。これまた五〇名に近い会員数で週二回、北香掛グラウンドなどのキビキビ

したプレーを見てみると、その姿は青年のようです。人生経験の豊かな人たちが根強い人気なのが俳句同好会です。ところが、最近相次いで若いギャルが入会され、様相が一変したそうです。

山の手倶楽部は老人会とお思いでしょうか、間違った認識を払拭して下さい。同じ趣味を持つもの同好会は概ね六〇歳を超えてからだそうです。

事務局 西澤

西京消防署長、⑥来賓祝辞、⑦分団長答礼。

地域の防火防災のリーダーとしての「二年のスタート」の日です。今後とも、無火災の桂坂のために「防火広報活動」、「小型動力ポンプを使用する消火訓練」、「大雨警報発令時の土砂災害警戒」等の消防団活動に取組んでいかれます。

#### 桂坂学区

#### 清掃活動のお願い

晩秋の候、桂坂の地域住民の皆様にはますますご健勝のこととお慶び申し上げます。

日頃は、本校に対しまして深いご理解を賜り心より感謝を申し上げます。さて、標記の件につきま

#### 作業場所

桂坂中央本通り↓ロータリー(を左折)↓南本通り(を北進)↓国道9号線老の坂手前の信号まで使用道具

本校所有のほうき・ちりとり・ゴミ袋を使用  
京都成章高等学校  
校長 森田 功  
野球部監督 松井常夫

自治連合会に以上のような文書が届きました。

野球部の皆さんが清掃奉仕を行っている時、もしお手すきであれば、短時間でもご参加いただければ幸いです。



#### 平成21年度『赤い羽根』共同募金実績

|      |                   |            |      |     |          |
|------|-------------------|------------|------|-----|----------|
| かえで  | 自治会               | ¥134,600   | ひいらぎ | 自治会 | ¥106,250 |
| かさつき | 自治会               | ¥140,756   | つばき  | 自治会 | ¥121,900 |
| しらか  | 自治会               | ¥80,050    | くすのき | 自治会 | ¥71,408  |
| はなみ  | 自治会               | ¥56,100    | あすなろ | 自治会 | ¥73,000  |
| あかし  | 自治会               | ¥64,400    | にれき  | 自治会 | ¥111,900 |
| あぶら  | 自治会               | ¥62,850    | もみき  | 自治会 | ¥151,030 |
| けやき  | 自治会               | ¥60,200    | さくら  | 自治会 | ¥56,400  |
| もくれん | 自治会               | ¥90,100    |      |     |          |
|      | (株)西洋ハウジング様       | ¥10,000    |      |     |          |
|      | デイリーカーナートイズミヤ桂坂店様 | ¥10,042    |      |     |          |
|      | パルコスペースシステムズ様     | ¥10,000    |      |     |          |
|      | ハウスポート様           | ¥10,000    |      |     |          |
|      | 桂坂郵便局様            | ¥2,472     |      |     |          |
|      | 谷口書店様             | ¥2,086     |      |     |          |
|      | 十兵衛様              | ¥1,000     |      |     |          |
|      | 赤おに様              | ¥1,055     |      |     |          |
|      | 大枝中学校教職員様         | ¥939       |      |     |          |
|      | 桂坂小学校教職員様         | ¥1,660     |      |     |          |
|      | 西総台支援学校教職員様       | ¥4,877     |      |     |          |
|      | ふれあい会館職員様         | ¥5,082     |      |     |          |
|      | おぼんざい 晴様          | ¥1,000     |      |     |          |
|      | 野鳥遊園 窪田様          | ¥1,119     |      |     |          |
|      | その他 募金            | ¥500       |      |     |          |
|      | 合計                | ¥1,442,776 |      |     |          |

### 桂坂「体振」市民フェスタで大活躍 見事に優勝 京都市の頂点に ソフトボールは Aチームに優秀賞

桂坂体振壮年ソフトボールチームは、11月3日(祝日)京都市民スポーツフェスティバルにおいて、輝かしく堂々の優勝を飾りました。

桂坂8-2一橋東山区  
桂坂6-4大塚山科区  
9月29日発行の「桂坂」(14号)に掲載した「体振壮年ソフトボールチーム西京極」わかさスタジアム京都」に出場します。皆さん応援に来てください」と呼びかけに応じて来てい

ただき、熱い応援をいただいた桂坂の大勢の皆さん、本当にありがとうございます。お蔭様で堂々、京都市ナインパーワンになり、これは本当に凄いことで、選手や応援の皆様も感動されたことと思います。また、『京都新聞』の11月11日付け夕刊にも大きく掲載され、西京区の各関係者よりお祝いや絶賛の声をいただきました。ここまで来ることができたのも、「ソフトボール地元リーグ」を立ち上げてい

#### 公共交通の利用促進に関するアンケート調査

##### この度、都市計画局歩くまち京都推進室と西京区役所 所轄西支所からアンケート調査の依頼がありました。

この事業の概要は、  
(1) 桂坂地域および京大桂キャンパスを対象とした環境にやさしい交通手段であるバス等の公共交通利用の促進  
(2) バスとともに環境にやさしい交通手段である電動アシスト付き自転車を利用したレンタサイクルシステム実証実験  
実施期間は、(1)は平成21年11月より平成22年3月ま

ただいた皆さんのお蔭もあり、監督が申していた通りリーグ戦で切磋琢磨してきた成果だと思えます。  
エースが試合を作り、バックがしっかりと守り、各打者が素晴らしい積極的なスイングができたことに尽きるところです。決勝戦の最後は選手の皆さんの優しい気持ちが出て、ハラハラドキドキでした。それでも選手皆さんのよく頑張りを代を超え六五〇〇人が躍動する素晴らしい場所での最高の結果を残されました。本当に素晴らしい良い思い出ができたことに感謝いたします。

この件について次のような協力依頼がありました。  
「資料の入った封筒(一世帯に一部)を、12月15日号の『市民しんぶん』(西京区版)の配布までに配布していただき、回答は、配布された袋に同封されている返送用の封筒(切手は不要)を用いてご返送ください」というものものです。  
よろしく願います。  
なお、アンケート「桂坂地域にお住いの皆様へ」の趣旨は次のとおりです。

同日行われた京都市民スポーツフェスティバルでは京都市民体育館においても熱戦が繰り広げられ、桂坂Aチームが見事、二戦二勝し、優秀賞を獲得され、西京区の準優勝に貢献されました。

Aチームは最近、負け知らずで、今後も益々の活躍が期待されます。頑張ってください。  
優秀賞の獲得、誠にありがとうございました。

また、受賞後、ソフトボールの応援に駆けつけていただき誠にありがとうございました。

桂坂体育振興会

地球温暖化対策等のために国土交通省や京都市、交通事業者、桂坂地域の皆様と一緒に「クルマ利用のあり方」を考え「バスやレンタサイクル」の利用を促進するためのプロジェクトに協力することになりました。

このアンケートはその一環として、普段クルマをお使いの桂坂地域にお住いの方に、交通についてお聞きするものです。ぜひともご協力の程、お願い申し上げます。

平成21年12月  
京都大学大学院  
工学研究科 都市社会  
工学専攻 交通行動システム研究室  
教授 藤井 聡

桂坂地域での交通に関するアンケート  
ご協力をお願いします  
このたび京都大学(交通行動システム研究室)では

### 西総合支援学校 可愛いデザインの日 ワークショップ

西総合支援学校では、中学生や高校生の皆さんの手で色々な製品が作られています。「販売カタログ」には、可愛いデザインの商品が載っており、その一部をご紹介します。

① はがきサイズのカレンダー  
手漉きの紙に一枚ずつ丁寧に切り絵でデザインしたもので、1月は干支の虎だそうです。  
1枚 100円

② 木の葉型の多目的ペーパー  
手漉き。使い方は自由自在、メッセージカードにも使えます。  
10枚 200円

③ メッセージカード  
手漉きの紙をテレフォンカード大に裁断し、切り絵でデザインしたもので。  
10枚入り 200円

④ 手漉きはがき  
はがきサイズに手漉きした無地で、白・ピンク・緑・紫などカラフルな五枚セットで、100円です。  
問合わせ先  
西総合支援学校  
332-4275

### 「ほっとライン」の会だより

広報紙「桂坂」142号(21.6.23付)で、昨年8月に発足した「桂坂ほっとラインの会」の活動状況をご報告いたしました。今回の活動状況をお知らせいたします。  
この会の目的は、桂坂学区にお住いの概ね70歳以上の独居の方、高齢者世帯の方などが日常生活で、「独りではできない、ちょっと手を貸してもらえたら」と困っておられる場合その手助けをするものです。

| NO | 実施日          | 作業内容        | 人数 |
|----|--------------|-------------|----|
| 10 | 平成21. 7. 16  | 蛍光灯の交換作業    | 2名 |
| 11 | 平成21. 8. 1   | 庭の草取り、植木の剪定 | 4名 |
| 12 | 平成21. 8. 10  | 庭の草取り、植木の剪定 | 3名 |
| 13 | 平成21. 8. 20  | 庭木への水やり     | 1名 |
| 14 | 平成21. 10. 3  | 庭木の剪定、伐採    | 6名 |
| 15 | 平成21. 10. 24 | 屋内外植木の剪定、伐採 | 5名 |
| 16 | 平成21. 10. 24 | 庭木の剪定       | 4名 |
| 17 | 平成21. 11. 29 | 換気扇、窓ガラスの清掃 | 4名 |

「福祉のまち桂坂」を目指すこの活動に現在約40名の方がボランティアとして登録されています。お手伝いをされたボランティアの皆さんは、依頼された方に喜んでもらえたとか、地域とのつながりを実感できたとか、それぞれ満足感を味わっていただいているようです。  
日常生活でお困りの方は、上表をご参考に、ご依頼の内容をご遠慮なく下記の連絡先へお申し出ください。ご案内申し上げます。

受付・連絡先  
松井(かえで) 331-8860  
青山(つばき) 333-2051 真野(しらかば) 331-8792  
田中(かえで) 332-1565 中西(さくら) 393-4622  
桂坂ほっとラインの会 運営委員会

### 「記念誌」の編集を終えて

20周年の「記念誌」は、12月23日、各自治会にお渡しすることになりました。大幅な遅延、心よりお詫び申し上げます。  
10年誌を継ぐ記念誌は、

その後の一〇年の間に学区内で生じた出来事を列挙しておけば済むことかも知れません。しかし、私たちが今の桂坂における諸々の営みが先人のコミュニティ形成に寄せられた強い思いがあつたことだとすれば、前の一〇年間は疎かにできず、このまちづくりに参画していく、その根柢に据えられたのが「ふれあい・親睦」ということばでした。そこで編集に当たって私どもの留意したことは、生活の場であれ自治活動の場であれ、現在の、そして将来のコミュニティなるものを支える上で大切なのは、やはりこの「協同融和」の一事であり、それをパートナーごとに、微力ながら表現し伝えることに努めました。

忘年会・各種パーティは「ふれあい会館」で  
大小貸宴会場完備、(最大90名様)までご利用いただけます。  
パーティ・宴会プラン：  
\*お一人様 3,450円より(消費税込み)  
\*その他、会席・鍋料理などご予算にあわせて各種ご用意いたしております。  
\*カラオケ利用料 1,000円  
(和室用の机・椅子をご用意) これで畳も楽々です  
ご宿泊は1泊2食つき 4,200円より(消費税込み)  
\*旬の京料理を使った「ご宿泊の方限定」のお料理をお出します。  
お問合わせ先：0120-394-201(フリーダイヤル)  
075-333-4655  
これからの季節、桂坂野鳥遊園の「紅葉」は必見の価値あります。

「桂坂」をお考えいただく際この「記念誌」を綴っていただければ幸いです。